

#smartertogether

Formen, die verbinden_

Shapes that
connect_



BUSCH-JAEGER

together

smarter

Smarter together

Gemeinsam die Zukunft gestalten, heißt für Busch-Jaeger, Produkte zu designen, welche die Lebensqualität steigern: im öffentlichen wie im privaten Raum – und natürlich im Leben jedes einzelnen Menschen. Was daher sofort ins Auge fällt, ist unser klar definiertes Gestaltungsprinzip mit dem Anspruch, komplexe Dinge möglichst zu vereinfachen und gleichzeitig eine unverwechselbare Ästhetik in herausragender Qualität zu kultivieren. Diese Herausforderung begeistert und motiviert unser gesamtes Unternehmen und hat uns zur führenden Marke im Smart-Home Bereich gemacht. Die hochwertige Gestaltung ist hierbei Garant unseres Erfolges. Seit über 140 Jahren steht Busch-Jaeger so für Designexzellenz mit einer wiedererkennbaren Identität: inspirierende Technik, die Emotionen weckt.

For Busch-Jaeger, shaping the future together means designing products that enhance quality of life – both in public and private spaces and in the lives of every individual. What immediately catches the eye is our clearly defined design concept, which unites our resolve to simplify complex things with a desire to cultivate unmistakable aesthetics of outstanding quality. This challenge inspires and motivates our entire company and has made us the leading brand in the smart home sector. High-quality design is the guarantor of our success. For over 140 years, Busch-Jaeger has thus stood for design excellence with an unequivocal identity: inspiring technology that awakens emotions.



Adalbert Neumann
CEO Busch-Jaeger

Quality & Confidence

Qualität ist die Grundlage für Vertrauen und war schon immer einer unserer zentralen Werte.

Quality builds the foundations of trust and has always been one of our core values.

6–11 **Busch-Welcome®**

12–13 **Busch-tacteo®**

Joy of Use & Lifestyle

Einfachheit in Form, Funktion und Anwendung macht Spaß, besonders, wenn das Leben immer komplexer wird.

Simplicity in form, function and application is fun, especially when life is becoming increasingly complex.

16–19 **Busch-axcent® pur**

20–21 **Busch-free@home®**

Awareness & Perspective

Wer heute die Zukunft gestaltet, braucht ein Bewusstsein für die Nachhaltigkeit von Ideen und Produkten. Ohne Nachhaltigkeit keine neuen Perspektiven.

Shaping the future demands awareness of the sustainability of ideas and products. Without sustainability, there can be no new perspectives.

Quality & Confidence

**Besondere
Qualität. Für
uns kein Zufall,
sondern das
Ergebnis einer
guten Idee.**

Special quality. For us, no
coincidence, but the result
of a good idea.

Außergewöhnliche Verbindungen überzeugen durch ihre besonderen Qualitäten. Auch zwischen Menschen und Räumen.

Exceptional connections impress with their special qualities. Between people and spaces, too.



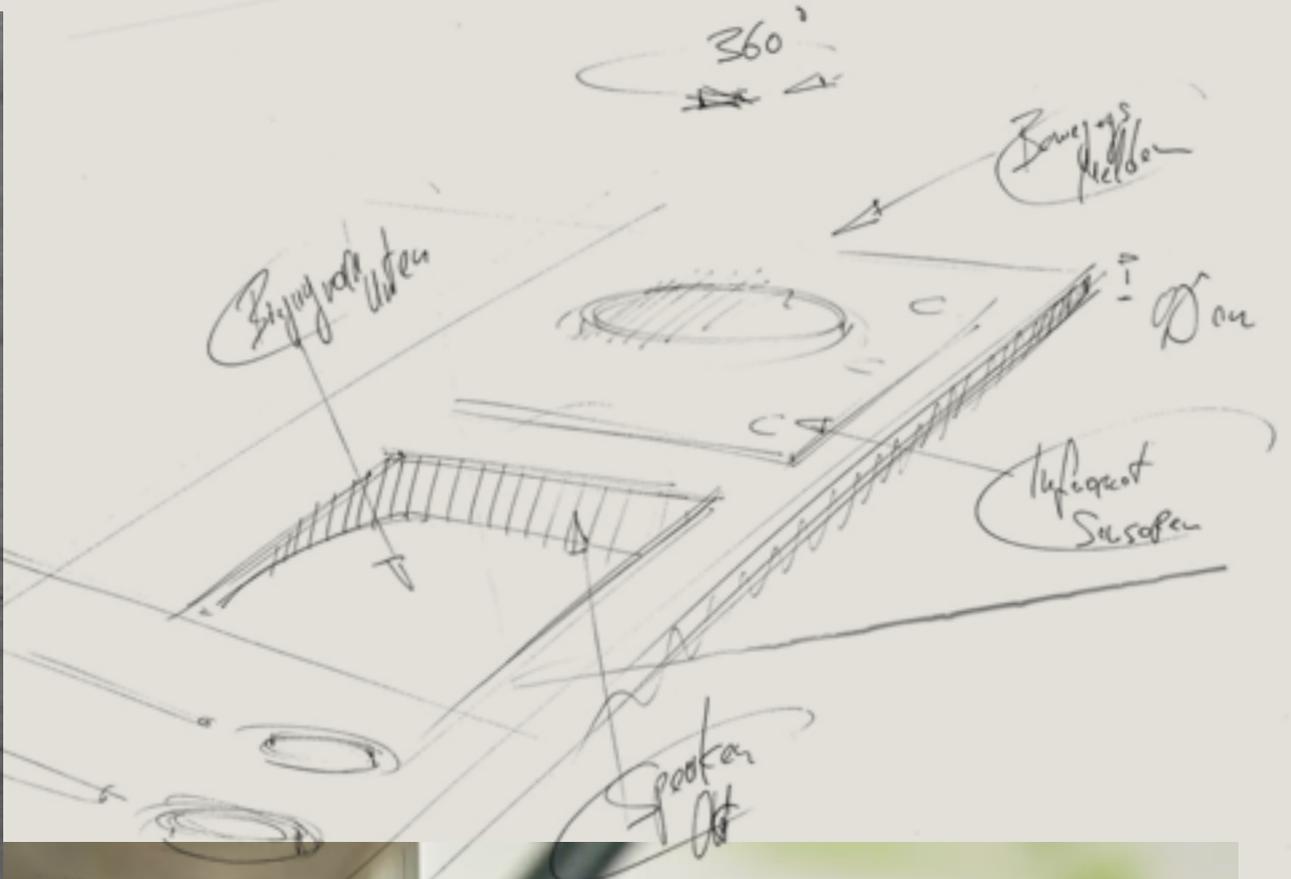


Sehen. Hören. Spüren. Vertrauen schaffen.

Seeing. Hearing. Feeling.
Creating trust.

Überzeugende Qualität bildete schon immer die Grundlage für menschliches Vertrauen. Daher hat für uns die Materialqualität im Designprozess einen besonders hohen Stellenwert. Denn wir glauben, dass sich nur auf Basis langlebiger Materialien und ihrer exzellenten Verarbeitung ein Ergebnis erzeugen lässt, das zuverlässig hält, was es verspricht: das perfekte Produkterlebnis.

Convincing quality has always formed the basis of human trust. This is why material quality is of particular importance to us in the design process. After all, we believe that only durable materials and their outstanding workmanship can produce a result that reliably delivers what it promises: a perfect product experience.



Die Busch-Welcome® Türkommunikation verkörpert für uns eine besondere Form des Vertrauens und des Designs.

For us, the Busch-Welcome® door communication embodies a special expression of trust and design.



Busch-Room Touch® begeistert auf den ersten Blick als puristisches Designobjekt und entfaltet im täglichen Gebrauch seine besondere Flexibilität.

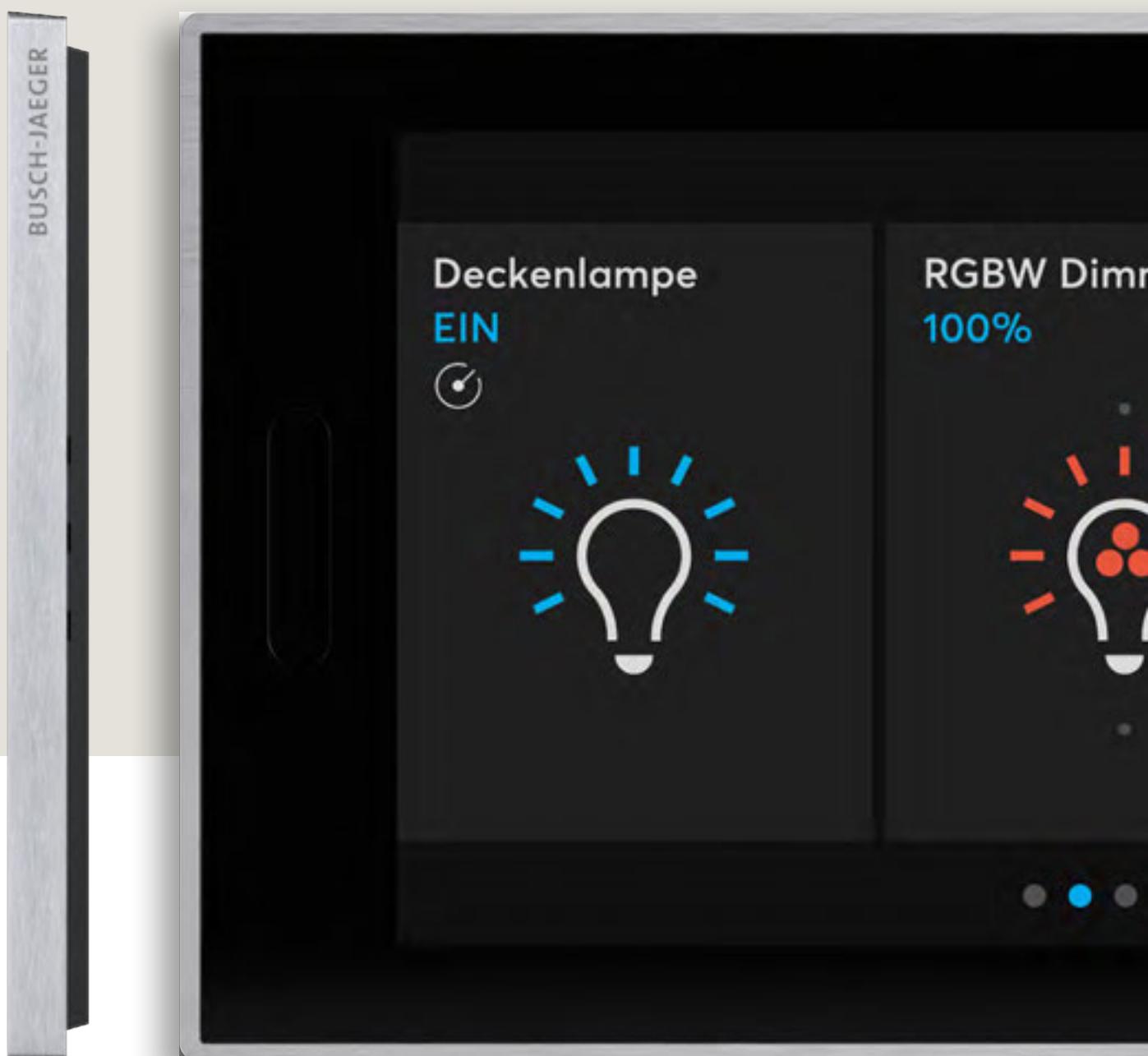
With its purist design, Busch-Room Touch® impresses at very first glance and unfolds unique flexibility in everyday use.

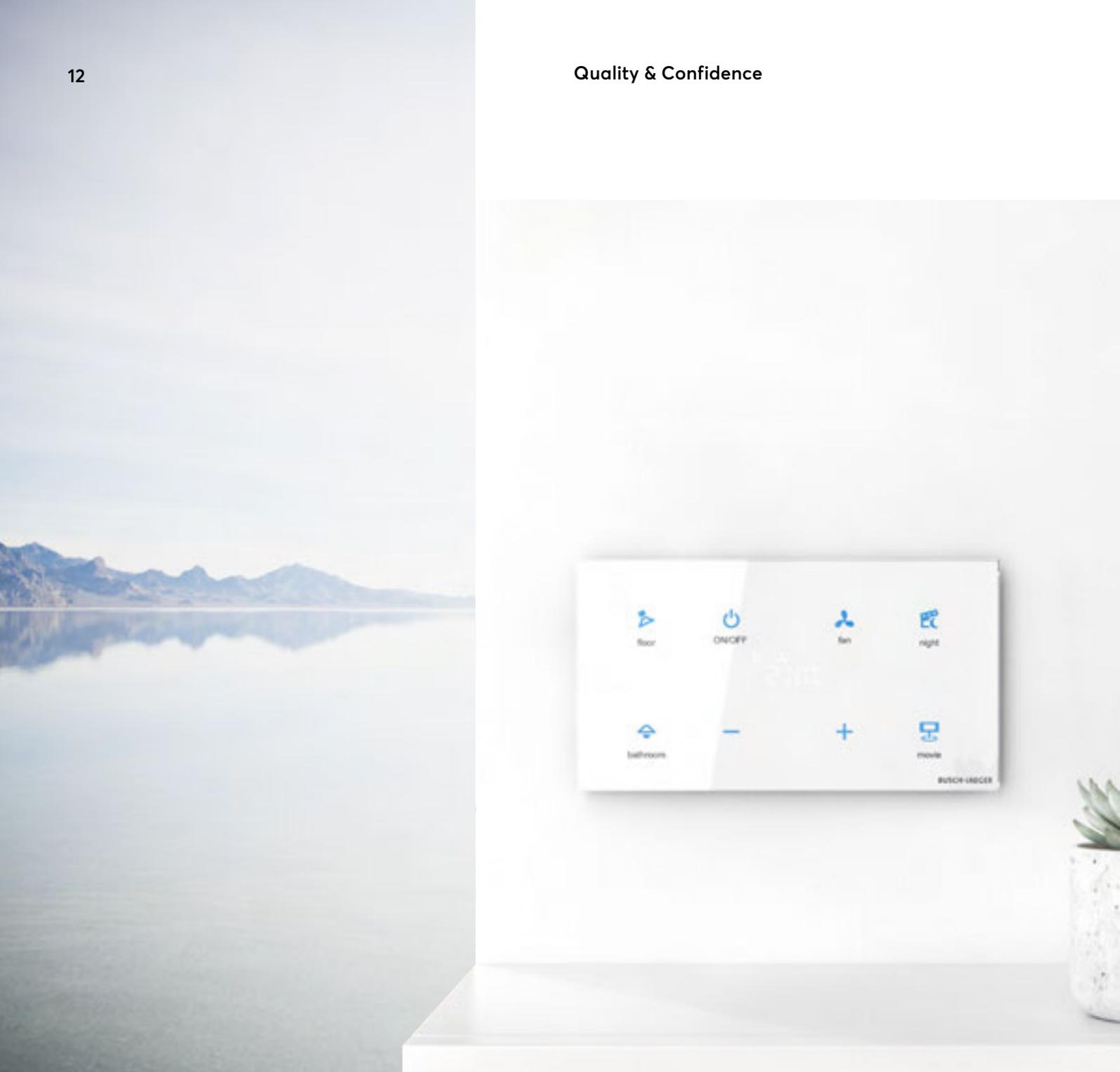
Gemeinsam entwickeln wir die Freiräume von morgen.

Together, we develop the open spaces of tomorrow.

Unsere ganzheitliche Gestaltungsphilosophie folgt dem Anspruch, sowohl die Form als auch die Funktion intelligent zu gestalten. Gelungenes Beispiel: unsere Raumsteuerung, die Ästhetik und Intelligenz auf einzigartige Weise verbindet und so intuitiv mehr Freiheiten im Raum eröffnet. Denn unsere Mission ist erst erfüllt, wenn sich das Produkt perfekt dem individuellen Leben anpasst.

Our holistic design philosophy follows our claim to intelligently design both form and function. One successful example is our room control system, which combines aesthetics and intelligence in a unique design that intuitively opens up more freedom within the space. After all, our mission is only fulfilled when the product perfectly adapts to individual life.





Eine schöne Art, das Leben zu bereichern.

A beautiful way
to enrich life.

Design besitzt das Potenzial, den persönlichen Lebensraum eines Menschen stilistisch und funktional zu bereichern. Daher berühren unsere Produkte den Menschen – werden aber ebenso gern vom Menschen berührt. Ein Ansatz und auch ein Anspruch, die zu einer vollkommenen Formensprache und gleichzeitig zu höchstem Bedienkomfort führen. Aus jeder Perspektive.

Design has the potential to enrich our personal living spaces both in terms of style and function. Our products not only touch people, but are equally happy to be touched. An approach and claim rolled into one, which leads to the perfect design language and unparalleled ease of use. From every perspective.

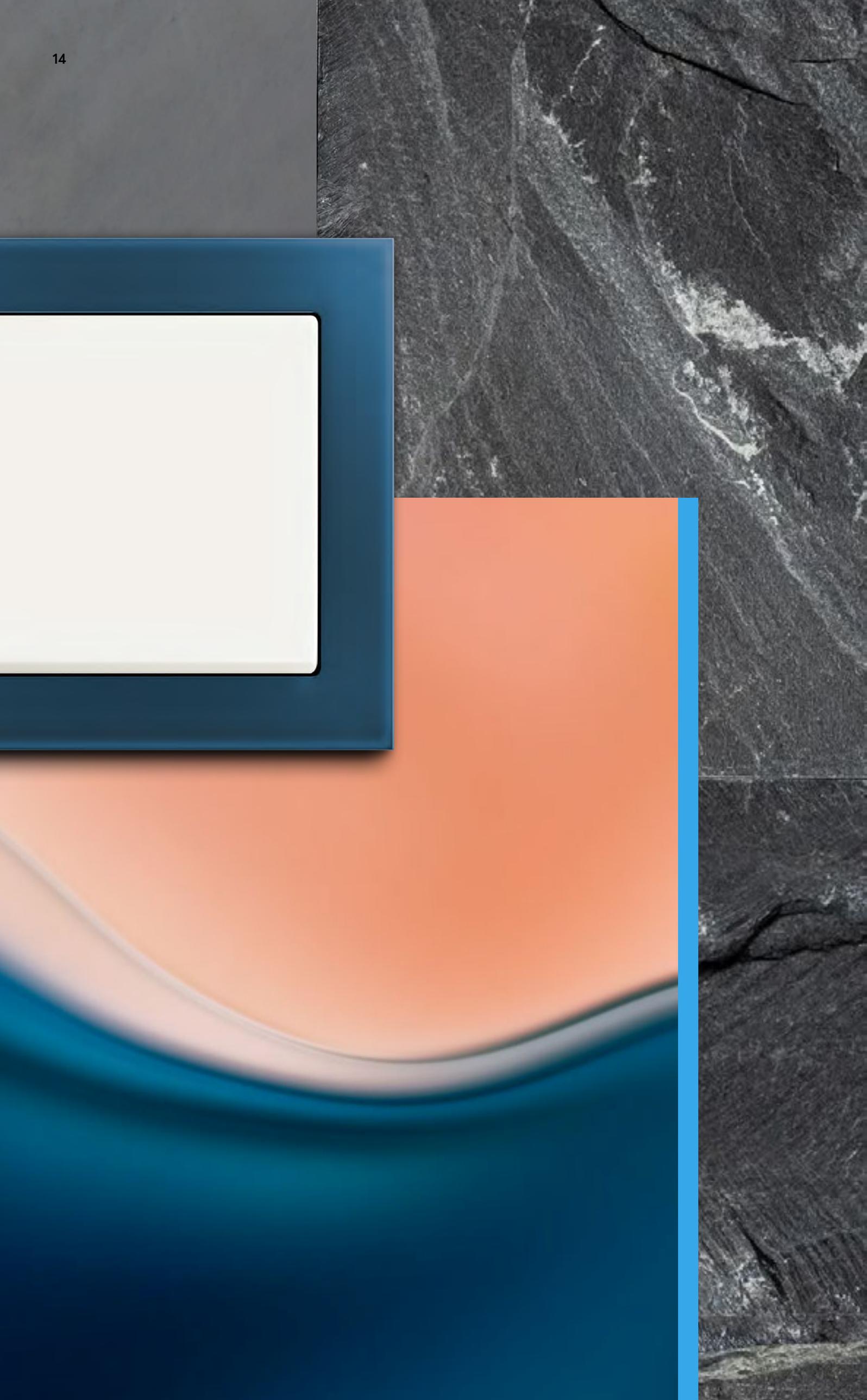


reddot winner 2020
technology brand

Kunden und Designjürys
bezeichnen Busch-tacteo®
als ausgezeichnet.

Customers and design
juries alike distinguish
Busch-tacteo® as excellent.





Joy of Use & Lifestyle

**Ein Raum ist
immer eine
Komposition.
Bis ins kleinste
Detail.**

A room is always a
composition. Down to
the very last detail.



Busch-axcent® pur fokussiert sich auf eine reduzierte Formensprache bei gleichzeitiger Inszenierung außergewöhnlicher Echtmaterialien.

Busch-axcent® pur focuses on uniting a minimalistic design language with extraordinary authentic materials.



Die Schönheit des Lichts, der Form und des Materials.

The beauty of light, shape and material.

Für uns beginnt die Schönheit mit dem Schalter, endet aber längst nicht mit der reinen Funktionalität des Produktes. Denn unser Designanspruch sucht immer das Potenzial, das aus einem Gebrauchsobjekt erkennbar mehr macht. Wir formen einen Schalter zu einem funktionellen und ästhetischen Highlight, das zu einem festen Bestandteil des alltäglichen Lebens wird.

For us, beauty begins with the switch, but by no means ends with the mere functionality of the product. Our design claim always seeks the potential that makes a utility object recognizably more. We transform a switch into a functional and aesthetic highlight that becomes an integral part of everyday life.

Kreative Freiheit, die überraschend neue Möglichkeiten und Räume schafft.

Creative freedom that composes surprising new possibilities and spaces.



Während unseres kreativen Gestaltungsprozesses spielen Harmonien und Kontraste eine entscheidende Rolle. So schaffen wir sinnliche Ergebnisse, die nicht nur die Wünsche und Vorlieben unserer Kunden erfüllen, sondern außerdem auch die komplette Raumkomposition bereichern. Elemente der Individualität.

During our creative design process, harmonies and contrasts play a crucial role. They enable us to create sensuous results that not only fulfil the wishes and preferences of our customers, but also enrich the complete room composition. Elements of individuality.

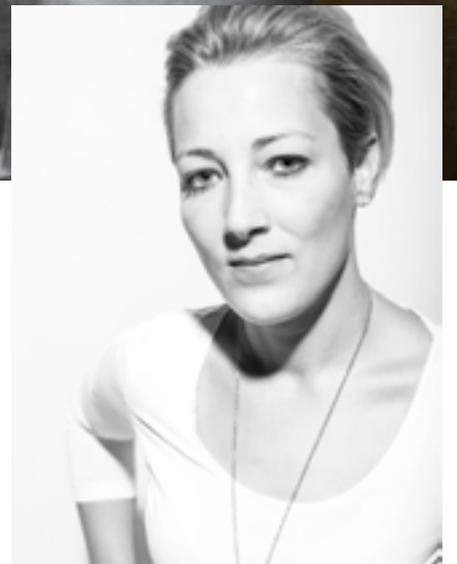




Dörte Thinius, Product Design

„Unser Design ist konsequent und definiert die Grundlage für ein herausragendes Produkterlebnis.“

“Our design is consistent and defines the basis for an outstanding product experience.”



Wenn alles komplexer wird, ist es Zeit für eine neue Einfachheit.

When everything becomes more complex, it's time for new simplicity.

Die Funktionalität und die Bedienung eines jedes Busch-Jaeger Produkts soll sofort verständlich sein. Das erfordert bei der Gestaltung eine Reduzierung auf das Wesentliche. Denn genau so können unsere Produkte den Alltag einfacher und ästhetischer gestalten.

The functionality and operation of every Busch-Jaeger product should be immediately comprehensible. This requires a reduction to the essential when it comes to the design. After all, this is precisely how our products can make everyday life easier and more aesthetic.





Till Martensmeier, UX / UI Design

„Unsere Grundsätze in der Gestaltung sind Klarheit und Zielstrebigkeit, um ein absolutes Verständnis in der Bedienung zu erreichen.“

“Our principles in design are clarity and the determination to achieve absolute understanding in operation.”

Produkte, die die Werte, Lebensgewohnheiten und den Stil unserer Zielgruppen widerspiegeln. Mit nur einer App lassen sich Busch-free@home® und Busch-free@home® flex einfach angenehm bedienen.

Products that reflect the values, lifestyles and style of our target groups. With just one app, Busch-free@home® and Busch-free@home® flex are easy and convenient to operate.



Awareness & Perspective

Neue Zukunftsperspektiven haben bei uns Tradition.

New perspectives for the future are our tradition.





Vorausdenken. Bewusst handeln. Für mehr Nachhaltigkeit im Design.

Thinking ahead. Acting consciously.
For more sustainability in design.





Wir agieren so bewusst und verantwortungsvoll wie möglich. Einer der Gründe, warum das „Cradle to Cradle Products Innovation Institute“ unseren future linear-Lichtschalter Studioweiß mit dem „Basic certification Level“ ausgezeichnet hat. Design, das gleichermaßen durch Ästhetik und Beständigkeit besticht.

We act as consciously and responsibly as possible. This is one of the reasons why the Cradle to Cradle Products Innovation Institute awarded our future linear light switch studioweiß with the Basic Certification Level. Design that impresses with aesthetics and durability in equal measure.

Vielfalt in ihrer schönsten Form

Diversity in its most beautiful form

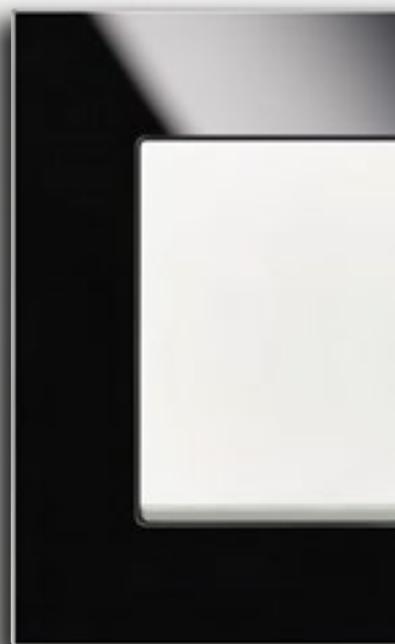
Mit einer breiten Produktvielfalt bieten wir die Möglichkeit, Räume in ein Zuhause zu verwandeln. Unser Design beeindruckt durch Klarheit und Funktionalität – der Einklang von Optik und Technik entspricht unserer vollkommenen Gestaltungsphilosophie.

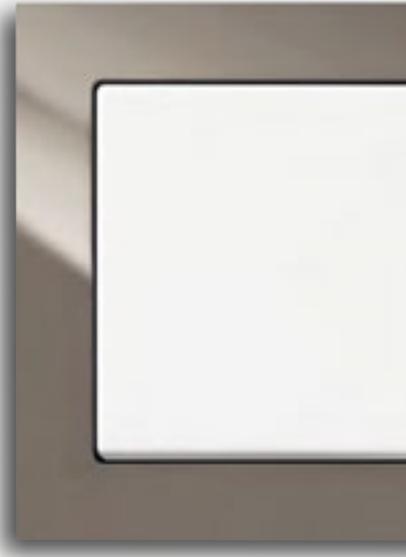
With a wide variety of products, we make it possible to transform a space into a home. Our design impresses with clarity and functionality – harmony of appearance and technology is the ultimate expression of our perfect design philosophy.



Ein spannender Eyecatcher, absolute Funktionalität – unsere Produkte machen Wohnräume schöner, individueller und smarter. Wir wollen die vielfältigen Bedürfnisse unserer Kunden mit einem ebenso vielfältigen und trotzdem gradlinigen Angebot beantworten. Denn einfach kann auch schön sein.

An exciting eye-catcher, ultimate functionality – our products make living spaces more beautiful, more customised and smarter. We want to answer the diverse needs of our customers with an equally diverse, yet straightforward range. Because simple can also be beautiful.

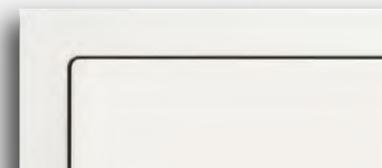
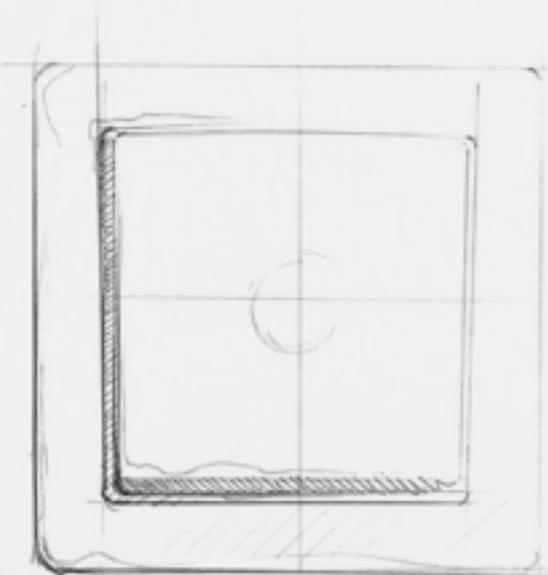




120



2x2



Alexander Grams
Global Head Marketing, Communication and Product Design

„Wir sehen im Design eine Schlüsselrolle bei der Übertragung von Spitzentechnologie in Produkte, die perfekt auf die Bedürfnisse unserer Kunden zugeschnitten sind.“

“We believe that design plays a key role in translating cutting-edge technology into products that are perfectly tailored to our customers.”



Mirko Simon
Leitung Marketing Kommunikation Crossmedia

„Wir haben den Anspruch, einen Mehrwert zu bieten – und das nicht nur funktional, sondern eben auch optisch.“

“We are committed to offering added value – not only in terms of functionality, but also regarding aesthetics.”



Busch-Jaeger Elektro GmbH

Freisenbergstraße 2
58513 Lüdenscheid

busch-jaeger.de
info.bje@de.abb.com

Zentraler Vertriebsservice:
Tel.: +49 2351 956-1600
Fax: +49 2351 956-1700

Busch-Jaeger Produkte gibt
es beim Elektroinstallateur

Busch-Jaeger products are
available at the electrical installer



Hinweis: Nachdruck und fotomechanische Wiedergabe sind nur mit unserer ausdrücklichen Genehmigung gestattet. Die Druckerzeugnisse von Busch-Jaeger informieren nach bestem Wissen, die Aussagen sind jedoch nicht rechtsverbindlich. Alle Abbildungen und Fotografien der dargestellten Produkte sind in Bezug auf Farbigkeit, Abmessungen und Ausstattung nicht verbindlich. Die meisten Busch-Jaeger Produkte sind eingetragene Warenzeichen. Die Angaben in diesem Katalog sind ohne Gewähr. Änderungen und Aktualisierungen, die dem Fortschritt dienen, bleiben vorbehalten. Alle Produkte in diesem Druckerzeugnis, die den CE-Richtlinien entsprechen, tragen auf der Verpackung und dem Produkt die entsprechende Kennzeichnung.

